



Ministero della Salute

Modello di certificato sanitario veterinario per l'export di sego bovino ad uso industriale non destinato al consumo umano o animale, dall'Italia verso gli Stati Uniti/Veterinary health certificate for the export of bovine tallow for industrial purposes not suitable for human or animal consumption from Italy into the United States.

Autorità competente:/Competent Authority:	Data di rilascio:/Date of issue:	Numero del certificato:/Certificate number:
---	----------------------------------	---

1.Nome e indirizzo dell'esportatore:/ Name and address of exporter:	2.Nome e indirizzo dell'importatore:/ Name and address of importer:
3.Paese di origine:/Country of origin:	4.Paese di destinazione:/Country of destination:
5. Paese di transito:/ Country of transit:	6. Mezzo di trasporto:/Mean of transport :
7. Data di spedizione:/ Date of expedition:	

I. Identificazione del prodotto/ Identification of the product

a. Produttore (nome e indirizzo):/Manufacturer (name & address)	
b. Specificare tipo di prodotto:/Type of product:	
c. Contiene ingredienti di origine animale delle seguenti specie:/Contains animal origin ingredients from the following species:	
d. Numero di lotto:/Batch number:	
e. Data di produzione:/Date of production:	
f. Peso netto:/Net weight:	

II. Origine/Origin

a. Mittente (nome e indirizzo)/Consignor (name & address)	
b. Porto di carico:/Port of loading:	
c. Natura e identificazione del mezzo di trasporto:/Nature and identification of the means of transport:	
d. Numero del container:/Container number:	
e. Numero del sigillo:/Seal number:	

III. Destinazione/Destination

a. Destinatario (nome e indirizzo)/Consignee (name & address):	

IV. Dichiarazione:/Declarations:

Il veterinario ufficiale autorizzato qui di seguito certifica che i prodotti inclusi in questo certificato sono pienamente conformi con le condizioni sanitarie riportate qui sotto:/The official authorized veterinarian, hereby certifies that the products covered by this certificate are fully compliant with sanitary conditions detailed below:

(b) Il sego è composto di un livello massimo di impurità insolubili dello 0,15% in peso:/
The tallow is composed of a maximum level of insoluble impurities of 0.15 percent in weight;

Oppure:/or

(c) Il sego origina da una regione a rischio trascurabile di BSE:/The tallow originates from a region of negligible risk for BSE;

Oppure:/or

(d) Il sego origina da una regione a rischio controllato per BSE, deriva da bovini che hanno passato l'ispezione ante e post-mortem, e non è stato preparato con MSR (materiali specifici a rischio) così come definito per le regioni a rischio controllato per BSE:/The tallow originates from a region of controlled risk for BSE, is derived from bovines that have passed ante-mortem and post-mortem inspections, and has not been prepared using SRMs as defined for regions of controlled risk for BSE.

(e) Il sego è accompagnato negli Stati Uniti da un certificato originale firmato da un veterinario ufficiale del governo nazionale della regione che esporta, o rilasciato da un veterinario designato dal governo nazionale della regione che esporta. Il certificato deve dichiarare che i requisiti dei punti (b), (c), o (d) di questa sezione, come applicabile, sono stati soddisfatti e, per il sego diverso da quello descritto nel paragrafo (b) di questa sezione, deve indicare la classificazione del rischio BSE della regione esportatrice:/The tallow is accompanied to the United States by an original certificate signed by a full-time salaried veterinary officer of the national government of the exporting region, or issued by a veterinarian designated by the national government of the exporting region and endorsed by a full-time salaried veterinary officer of the national government of the exporting region. The certificate must state that the requirements of paragraph (b), (c), or (d) of this section, as applicable, have been met and, for tallow other than that described in paragraph (b) of this section, must indicate the BSE risk classification of the exporting region.

Il veterinario ufficiale:/The official veterinarian:

Luogo:/Place:

Data:/Date:

Firma e timbro:/Signature and stamp: